



## Instruction Manual NSR-2124

**THANK YOU FOR PURCHASING THE NSR-2124 RECHARGEABLE EMERGENCY AREA LIGHT. SAVE THESE INSTRUCTIONS.**

Please read these instructions before using your work light. Be sure to charge the work light before the first use.



- CAUTION: Do not use this work light in explosive atmospheres, near flammable liquids, or where explosion-proof lamps are required. Do not immerse in water.
- CAUTION: For light duty work only.

### CHARGING

#### INITIAL USE

Fully charge the work light before the first use. If the battery is new or has been unused for several months, several charge and discharge cycles may be needed to reach full battery capacity. To reach maximum performance, run the light to completely discharge the battery and then recharge. Each charge cycle will extend the operation time until maximum capacity is achieved. The charge time for maximum capacity is approximately 4 hours.

#### REGULAR USE

- Use only the supplied AC or DC charging adapter.
- For best performance, charge the work light when the LED's start to dim.
- Connect the AC power adapter to the light. The red indicator will light.
- The red light indicates the work light is being charged. The red light remains on until the battery is fully charged. At full charge, the light turns green. The total time to full charge varies depending on the remaining charge in the battery pack.
- Keep the work light plugged into the charger to maintain a trickle charge.

#### TIPS TO EXTEND BATTERY LIFE

- The work light Lithium-ion internal battery pack does not have a memory effect. Charging the work light often helps extend its useful life.
- A new work light or one that has not been used for a long period of time may not accept a full charge initially. This is normal and does not indicate a problem. Fully discharge and then charge the unit several times to condition the battery pack for full capacity. As the battery pack capacity increases the charge time shortens.
- Charge the unit after each use, whether the work light is fully discharged or not.
- Store the work light at room temperature

### OPERATION

#### TURNING THE WORK LIGHT ON/OFF

The work light has two switches that work in tandem, one in each of the handles. The light can be controlled by either switch regardless of which switch is pressed first.

#### THE SWITCHES HAVE 3 FUNCTIONS:

- First press - White floodlight
- Second press - Alternating red/blue strobe
- Third press - All LEDs off

#### MOUNTING OPTIONS

##### USING THE SPRING-LOADED CARRIER:

- Snap the work light into the spring-loaded carrier.
- Hook one end of the carrier on the hood. While holding the light, extend the opposite hook to grasp the other edge of the hood

- Rotate and position the light as needed - The light can be rotated in the carrier approximately 90° for optimal illumination

##### USING THE HANGER-HOOKS:

- Rotate the centers of each end handle to expose the recessed hanger-hook. Grasp the hanger-hook and rotate each out in to position for use
- Hang the light using one or both hooks

##### USING THE END-MAGNETS:

- Remove the work light from the spring-loaded carrier.
- Attach the light handle to a steel object to hang the light vertically. The magnets are strong enough to support the light's weight using one or both sets of magnets.

**WARNING: DO NOT HANG ANYTHING FROM THE LIGHT WHILE MAGNETICALLY ATTACHED**

##### CLEANING:

- Disconnect the light from the power source
- Wipe with a clean dry soft cloth
- Do not use any solvent or abrasive cleaners

### WARRANTY

#### LIMITED LIFETIME WARRANTY

Bayco Products, Inc. warrants this product to be free from defects in workmanship and materials for the original purchaser's lifetime. The Limited Lifetime Warranty includes the LEDs, housing and lenses. Rechargeable batteries, chargers, switches, electronics and included accessories are warranted for a period of two years with proof of purchase. Normal wear and failures which are caused by accidents, misuse, abuse, faulty installation and lightning damage are excluded.

We will repair or replace this product should we determine it to be defective. This is the only warranty, expressed or implied, including any warranty of merchantability or fitness for a particular purpose.

For a complete copy of the warranty, go to [www.nightstick.com/nightstick-product-support/warranties](http://www.nightstick.com/nightstick-product-support/warranties). Retain your receipt for proof of purchase.

## Mode d'emploi NSR-2124

**MERCI D'AVOIR ACHETÉ LA LAMPE DE TRAVAIL RECHARGEABLE NSR-2124.**

**VEUILLEZ CONSERVER CES DIRECTIVES.**

Veillez lire ces instructions avant d'utiliser ce produit. Veillez à charger la baladeuse avant de l'utiliser pour la première fois.

- AVERTISSEMENT : Ne pas utiliser ce produit dans une atmosphère explosive, à proximité de liquides inflammables, ou dans des endroits exigeant un éclairage antidéflagrant. Ne pas immerger dans l'eau.
- AVERTISSEMENT : uniquement pour les travaux légers.

### CHARGE

#### UTILISATION INITIALE

Chargez la baladeuse à bloc avant la première utilisation. Si la batterie est neuve ou n'a pas été utilisée depuis plusieurs mois, il est possible qu'il faille plusieurs cycle de charge et décharge pour que la batterie atteigne sa capacité maximale. Pour obtenir les meilleurs résultats possibles, utilisez la baladeuse de façon à complètement décharger la batterie puis rechargez-la. Chaque cycle de recharge prolongera la durée d'utilisation jusqu'à ce que la capacité maximale soit atteinte. La durée maximale de charge requise est d'environ 4 heures.

#### UTILISATION NORMALE

- Utilisez exclusivement l'adaptateur de chargeur c.a ou c.c fourni.
- Pour de meilleurs résultats, chargez la baladeuse quand les LEDs commencent à s'affaiblir.
- Connectez l'adaptateur de courant c.a. à la baladeuse. Le voyant rouge s'allumera.
- Le voyant rouge indique que la baladeuse est en train de charger. Le voyant reste rouge jusqu'à ce que la batterie soit complètement chargée. Une fois complètement chargée, le voyant vert. La durée totale de charge varie en fonction de la charge qui reste dans la batterie.
- Conservez la baladeuse branchée dans le chargeur pour obtenir une charge d'entretien.

#### CONSEILS POUR PROLONGER LA VIE DE LA BATTERIE

- L'ensemble de piles internes au lithium-ion de la lampe n'a pas d'effet de mémoire. Recharger la lampe de travail souvent contribue à prolonger sa durée de vie.
- Une nouvelle baladeuse, ou une baladeuse qui n'a pas été utilisée pendant longtemps, n'accepte pas initialement de charge complète. Cela est normal et n'indique pas de problème. Déchargez complètement puis chargez la baladeuse plusieurs fois pour permettre à la batterie d'atteindre sa capacité maximale. Le temps de charge devient plus bref au fur et à mesure que la capacité de la batterie augmente.



- Chargez la batterie après chaque utilisation, que la baladeuse soit complètement déchargée ou non.
- Stockez la baladeuse à température ambiante.

## FUNCIONNEMENT

### ALLUMER ET ÉTEINDRE LA LAMPE DE TRAVAIL

La lampe de travail dispose de deux interrupteurs qui fonctionnent simultanément et qui sont placés dans chaque manche. La lampe peut être contrôlée par n'importe lequel des deux interrupteurs indépendamment de celui que vous avez appuyé en premier.

### LES INTERRUPTEURS DISPOSENT DE 3 MODES DE FONCTIONNEMENT :

- Appuyer une fois - Projecteur à faisceau concentré blanc
- Appuyer deux fois - Effet stroboscopique qui alterne du bleu au rouge
- Appuyer trois fois - toutes les lumières DEL sont éteintes

### OPTIONS D'INSTALLATION

#### UTILISATION DU SUPPORT À RESSORT :

- Placer la lampe de travail dans le support à ressort.
- Suspendre une extrémité du support sous le capot. Pendant que vous maintenez la lampe, étirer le crochet opposé afin de saisir l'autre bout du capot.
- Placer et pivoter la lampe selon les besoins - La lampe peut être tournée à un angle d'approximativement 90° dans le support pour un éclairage optimal

#### UTILISATION DES CROCHETS DE SUSPENSION :

- Faire pivoter le centre de chaque bout de manche pour faire apparaître le crochet de suspension caché. Saisir le crochet de suspension et le faire pivoter en position d'utilisation
- Suspendre la lampe en utilisant un ou les deux crochet(s)

#### UTILISATION DES AIMANTS SITUÉS AUX EXTRÉMITÉS :

- Enlever la lampe de travail du support à ressort.
- Attacher le manche de la lampe à un objet en acier pour accrocher la lampe verticalement. Les aimants sont assez robustes pour soutenir le poids de la lampe que vous utilisez un ou les deux ensembles d'aimants.

### AVERTISSEMENT : NE RIEN ACCROCHER SUR LA LAMPE PENDANT QU'ELLE EST ATTACHÉE MAGNÉTIQUEMENT.

#### NETTOYAGE :

- Débrancher la lampe de la source d'alimentation
- Nettoyer avec un chiffon doux, sec et propre
- Ne pas utiliser de solvants ou de produits abrasifs

## GARANTIE

### GARANTIE À VIE LIMITÉE

Bayco Products, Inc. garantit que ce produit est exempt de défauts de matériaux et de fabrication à l'acheteur original durant toute sa vie. La garantie à vie limitée inclut les DEL, les boîtiers et les lentilles. Les batteries rechargeables, les chargeurs, les interrupteurs, les électroniques et les accessoires compris sont garantis pour une période de deux ans avec une preuve d'achat. L'usure normale et les défaillances qui sont causés par des accidents, une mauvaise utilisation, un abus, une installation défectueuse et un système d'éclairage endommagé sont exclus.

Ce produit sera réparé ou remplacé si nous déterminons qu'il est défectueux. Ceci est la seule garantie explicite ou implicite, y compris toute garantie de qualité marchande ou d'adéquation à un usage particulier.

Pour une copie détaillée de la garantie, vous rendre sur le site [www.nightstick.com/nightstick-product-support/warranties](http://www.nightstick.com/nightstick-product-support/warranties). Gardez ce reçu comme preuve d'achat.

# Manual de Instrucción NSR-2124

GRACIAS POR COMPRAR LA LINTERNA DE TRABAJO RECARGABLE NSR-2124.

### GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES.

Por favor, lea estas instrucciones antes de utilizar su linterna de trabajo. Asegúrese de cargar la linterna de trabajo antes del primer uso.

- **PRECAUCIÓN:** No utilice esta linterna de trabajo en atmósferas explosivas, cerca de líquidos inflamables o donde se requieren lámparas a prueba de explosión. No la sumerja en agua.
- **PRECAUCIÓN:** Para trabajo liviano solamente.

## CARGANDO

### USO INICIAL

Cargue completamente la linterna de trabajo antes del primer uso. Si la batería es nueva o no se ha utilizado durante varios meses, varios ciclos de carga y descarga pueden ser necesarios para alcanzar la capacidad total de la batería. Para alcanzar el máximo rendimiento, deje prendida la linterna hasta que se descargue por

completo la batería y después recargarla. Cada ciclo de carga extenderá el tiempo de funcionamiento hasta que se consiga la máxima capacidad. El tiempo de carga para la capacidad máxima es de aproximadamente 4 horas.

### USO REGULAR

- Utilice sólo el adaptador de carga AC o CC suministrado.
- Para un mejor rendimiento, cargue la linterna de trabajo, cuando el LED sea tenue.
- Conecte el adaptador de alimentación de AC a la linterna. El indicador rojo se encenderá.
- La luz roja indica que la linterna de trabajo se está cargando. La luz roja permanece encendida hasta que la batería está completamente cargada. A plena carga, la linterna se pone en verde. El tiempo total de carga completa varía dependiendo de la carga restante en la batería.
- Mantenga la linterna de trabajo conectada en el cargador para mantener una carga de mantenimiento.

### CONCEJOS PARA PROLONGAR LA DURACIÓN DE LA BATERÍA

- El paquete de batería interna de la Linterna de trabajo Lito-ion no tiene un efecto de memoria.
- Una nueva linterna de trabajo o una que no se ha utilizado durante un largo período de tiempo no pueden aceptar una carga completa inicial. Esto es normal y no indica un problema. Descargue completamente y después cargue la unidad varias veces para preparar la batería para máxima capacidad. A medida que la capacidad de la batería aumenta el tiempo de carga se acorta.
- Cargue la unidad después de cada uso, aunque la linterna de trabajo se encuentre completamente descargada o no.
- Guarde la linterna de trabajo a temperatura ambiente

## FUNCIONAMIENTO

### ENCENDIDO DE LA LINTERNA DE TRABAJO ON / OFF

La linterna de trabajo tiene dos interruptores que trabajan conjuntamente, uno en cada una de las asas. La linterna puede ser controlada por cualquiera de los interruptores, independientemente de cual es presionado primero.

### LOS INTERRUPTORES TIENEN 3 FUNCIONES:

- Primera presión - Reflector blanco
- Segunda presión - Alternando luz estroboscópica roja y azul
- Tercera presión - Todos los LED apagados

### OPCIONES DE MONTAJE

#### USO DEL TRANSPORTADOR DE RESORTES:

- Ajuste la linterna de trabajo en el transportador de resortes.
- Enganche un extremo del transportador en el capó. Mientras sostiene la linterna, extienda el gancho opuesto para agarrar el otro borde del capó.
- Girar y posicionar la linterna cuando sea necesario - La linterna se puede girar en el transportador unos 90° para una iluminación óptima

#### UTILIZAR EL SOPORTE DE GANCHOS:

- Gire los centros de cada asa para exponer la suspensión empotrada de los ganchos para colgar. Sujete el gancho de colgar y rote cada uno hacia afuera en la posición de uso
- Cuelgue la linterna utilizando uno o dos ganchos

#### USO DE LOS IMANES:

- Retire la linterna de trabajo del transportador de resortes.
- Coloque el mango de la linterna en un objeto de acero para colgar la linterna verticalmente. Los imanes son lo suficientemente fuertes como para aguantar el peso de la linterna utilizando uno o ambos conjuntos de imanes.

### ADVERTENCIA: NO CUELQUE NADA DE LA LINTERNA MIENTRAS QUE ESTÉ SUJETA MAGNÉTICAMENTE

#### LIMPIEZA:

- Desconecte la linterna de la fuente de alimentación
- Limpie con un paño suave, limpio y seco
- No utilice limpiadores que contengan disolventes o abrasivos

## GARANTÍA

### GARANTÍA LIMITADA DE POR VIDA

Bayco Products, Inc. garantiza que este producto está libre de defectos de mano de obra y materiales durante la vida del comprador original. La garantía de por vida limitada incluye los LED, la carcasa y los lentes. Las pilas recargables, los cargadores, los interruptores, la electrónica y los accesorios incluidos están garantizados por un período de dos años con un comprobante de compra. Se excluyen el desgaste y los fallos normales, que son causados por accidentes, mal uso, abuso, instalación defectuosa y daños por rayos.

Repararemos o reemplazaremos este producto si lo determinamos como defectuoso. Esta es la única garantía, expresa o implícita, incluyendo cualquier garantía de comerciabilidad o idoneidad para un propósito particular.

Para obtener una copia completa de la garantía, visite [www.nightstick.com/nightstick-product-support/warranties](http://www.nightstick.com/nightstick-product-support/warranties). Conserve su recibo para comprobar la compra.

